

## INFORME MENSUAL DE ACTIVIDADES

Guatemala, 30 de diciembre 2025

Lic. Ernesto Salvador Flores Jerez  
Director General  
Dirección General de Desarrollo Cultural  
Ministerio de Cultura y Deportes  
Su despacho.

Estimado señor Director General

Tengo el agrado de dirigirme a usted, para presentarle mi informe MENSUAL de actividades siendo el siguiente:

Nombre completo del Contratista:	<u>Marco Antonio Colindres Ruano</u> ✓	CUI:	<u>3394-76362-2101</u>
Número de contrato:	<u>029-242-2025-DGDC-MCD</u> ✓	Acuerdo Ministerial:	<u>320-2025</u>
Servicios (Técnico o Profesionales):	<u>Técnicos</u>	Nit del Contratista:	<u>110415655</u>
Número de Factura:	<u>860898152</u> ✓	Serie:	<u>D365EABD</u>
Honorarios Mensuales:	<u>Q5,000.00</u>	Período del Informe:	<u>Mes de diciembre 2025</u> ✓
Monto Total del Contrato	<u>Q39,354.84</u>	Plazo del Contrato:	<u>05/05/2025 al 31/12/2025</u>
Unidad Administrativa donde presta los servicios:	<u>Dirección de Participación Ciudadana</u>		

Objetivos del Contrato: "EL CONTRATISTA" se compromete a prestar sus Servicios Técnicos para la Dirección de Participación Ciudadana de la Dirección General de Desarrollo Cultural del Ministerio de Cultura y Deportes, con dedicación, diligencia y con arreglo a los principios de la ética y probidad, en la prestación de Servicios y cumplimiento de las actividades que se describen a continuación, sin ser estas limitativas, sino únicamente enunciativas. (según Clausula de contrato: TERCERA)."

Desarrollo Ordenado de Actividades:

Apoyé en el cumplimiento del cronograma de actividades priorizadas en el Plan de Trabajo de la Casa de Desarrollo

a) Cultural para contribuir al Desarrollo Humano integral de la población indígena existente en el territorio asignado.

Apoyé en eventos en fechas conmemorativas en el marco de la Agenda Cultural del año en curso, para la creación de

b) espacios de formación y revitalización cultural, orientados a la sensibilización y concientización de la población atendida, coadyuvando procesos que promocionan la cultura.

c) Apoyé en el registro de la población atendida, elaboración de Memoria de labores y Registro Único de Usuarios Nacional, correspondiente a las acciones realizadas de forma mensual en la Casa de Desarrollo Cultural asignada.

d) Apoyé en la identificación y convocatoria de la población a beneficiarse de los proyectos y acciones priorizadas en la Casa de Desarrollo Cultural asignada.

Apoyé en la identificación de actores culturales, líderes comunitarios, organizaciones culturales, patrimonio cultural y

e) natural de la localidad para la creación de un directorio cultural estructurado que permita la facilitación de los procesos de gestión cultural y convocatoria para la formación, revitalización y promoción de la identidad de la localidad.

f) Apoyé con el levantamiento de información cultural para la alimentación del Sistema de Información Cultural -SIC-.

g) Apoyé en la administración y resguardo del archivo para conservar los documentos ordenados y clasificados como producto de las intervenciones del ejercicio fiscal correspondiente, de la funcionalidad de la Casa de Desarrollo Cultural.

Marco Antonio Colindres Ruano  
Nombre Completo del Contratista



Firma de Contratista

Licda. Karen Vanessa Contreras Chinchilla  
Nombre de la Autoridad que Evalua los Servicios  
(según Clausula de contrato: Décima Primera)

Licda. Karen Vanessa Contreras Chinchilla  
Directora de Participación Ciudadana  
Dirección General de Desarrollo Cultural  
MINISTERIO DE CULTURA Y DEPORTES



Firma y sello de la Autoridad que Evalua los Servicios  
(según Clausula de contrato: Décima Primera)

## INFORME FINAL DE ACTIVIDADES

Guatemala, 30 de diciembre 2025

Lic. Ernesto Salvador Flores Jerez  
Director General  
Dirección General de Desarrollo Cultural  
Ministerio de Cultura y Deportes  
Su despacho.

Estimado señor Director General

Tengo el agrado de dirigirme a usted, para presentarle mi informe FINAL de actividades siendo el siguiente:

Nombre completo del Contratista:	<u>Marco Antonio Colindres Ruano</u> ✓	CUI:	<u>3394-76362-2101</u>
Número de contrato:	<u>029-242-2025-DGDC-MCD</u> ✓	Acuerdo Ministerial:	<u>320-2025</u>
Servicios (Técnico o Profesionales):	<u>Técnicos</u>	Nit del Contratista:	<u>110415655</u>
Número de Factura:	<u>860898152</u> ✓	Serie:	<u>D365EABD</u> ✓
Honorarios Mensuales:	<u>Q5,000.00</u>	Período del Informe:	<u>05/05/2025 al 31/12/2025</u> ✓
Monto Total del Contrato	<u>Q39,354.84</u>	Plazo del Contrato:	<u>05/05/2025 al 31/12/2025</u> ✓
Unidad Administrativa donde presta los servicios:	<u>Dirección de Participación Ciudadana</u>		

Objetivos del Contrato:

"EL CONTRATISTA" se compromete a prestar sus Servicios Técnicos para la Dirección de Participación Ciudadana de la Dirección General de Desarrollo Cultural del Ministerio de Cultura y Deportes, con dedicación, diligencia y con arreglo a los principios de la ética y probidad, en la prestación de Servicios y cumplimiento de las actividades que se describen a continuación, sin ser estas limitativas, sino únicamente enunciativas. (según Clausula de contrato: TERCERA)."

Desarrollo Ordenado de Actividades Realizadas Durante el Periodo Comprendido:

- Apoyé en el cumplimiento del cronograma de actividades priorizadas en el Plan de Trabajo de la Casa de Desarrollo
- Cultural para contribuir al Desarrollo Humano integral de la población indígena existente en el territorio asignado.
  - Apoyé en eventos en fechas conmemorativas en el marco de la Agenda Cultural del año en curso, para la creación de espacios de formación y revitalización cultural, orientados a la sensibilización y concientización de la población atendida, coadyuvando procesos que promocionan la cultura.
  - Apoyé en el registro de la población atendida, elaboración de Memoria de labores y Registro Único de Usuarios Nacional, correspondiente a las acciones realizadas de forma mensual en la Casa de Desarrollo Cultural asignada.
  - Apoyé en la identificación y convocatoria de la población a beneficiarse de los proyectos y acciones priorizadas en la Casa de Desarrollo Cultural asignada.
  - Apoyé en la identificación de actores culturales, líderes comunitarios, organizaciones culturales, patrimonio cultural y natural de la localidad para la creación de un directorio cultural estructurado que permita la facilitación de los procesos de gestión cultural y convocatoria para la formación, revitalización y promoción de la identidad de la localidad.

f) Apoyé con el levantamiento de información cultural para la alimentación del Sistema de Información Cultural -SIC-.

g) Apoyé en la administración y resguardo del archivo para conservar los documentos ordenados y clasificados como producto de las intervenciones del ejercicio fiscal correspondiente, de la funcionalidad de la Casa de Desarrollo Cultural.

Marco Antonio Colindres Ruano  
Nombre Completo del Contratista

Licda. Karen Vanessa Contreras Chinchilla  
Nombre de la Autoridad que Evalua los Servicios  
(según Clausula de contrato: Décima Primera)



Firma de Contratista



Licda. Karen Vanessa Contreras Chinchilla  
Directora de Participación Ciudadana  
Dirección General de Desarrollo Cultural  
MINISTERIO DE CULTURA Y DEPORTES  
GUATEMALA, C.A.

Firma y sello de la Autoridad que Evalua los Servicios  
(según Clausula de contrato: Décima Primera)

INFORME DE RESULTADOS DE ACTIVIDADES

Guatemala, 30 de diciembre 2025

Lic. Ernesto Salvador Flores Jerez  
 Director General  
 Dirección General de Desarrollo Cultural  
 Ministerio de Cultura y Deportes  
 Su despacho.

Estimado señor Director General

Tengo el agrado de dirigirme a usted, para presentarle mi informe RESULTADOS de actividades siendo el siguiente:

Nombre completo del Contratista:	<u>Marco Antonio Colindres Ruano</u>	CUI:	<u>3394-76362-2101</u>
Número de contrato:	<u>029-242-2025-DGDC-MCD</u>	Acuerdo Ministerial:	<u>320-2025</u>
Servicios (Técnico o Profesionales):	<u>Técnicos</u>	Nit del Contratista:	<u>110415655</u>
Número de Factura:	<u>860898152</u>	Serie:	<u>D365EABD</u>
Honorarios Mensuales:	<u>Q5,000.00</u>	Período del Informe:	<u>05/05/2025 al 31/12/2025</u>
Monto Total del Contrato	<u>Q39,354.84</u>	Plazo del Contrato:	<u>05/05/2025 al 31/12/2025</u>
Unidad Administrativa donde presta los servicios:	<u>Dirección de Participación Ciudadana</u>		

Objetivos del Contrato:

"EL CONTRATISTA" se compromete a prestar sus Servicios Técnicos para la Dirección de Participación Ciudadana de la Dirección General de Desarrollo Cultural del Ministerio de Cultura y Deportes, con dedicación, diligencia y con arreglo a los principios de la ética y probidad, en la prestación de Servicios y cumplimiento de las actividades que se describen a continuación, sin ser estas limitativas, sino únicamente enunciativas. (según Clausula de contrato: TERCERA)."

Desarrollo Ordenado de los Resultados Obtenidos:

Se logró apoyar con el cumplimiento del cronograma de actividades priorizadas y ruta de acción en el Plan de Trabajo de la Casa de Desarrollo Cultural del municipio de San Luis Jilotepeque, departamento de Jalapa, el cual fue programado con 34 actividades y fueron ejecutadas en el periodo del 05 de Mayo al 31 de Diciembre, las cuales iban dirigidas al Pueblo Maya Poqomam y Ladino/Mestizo, correspondientes a los ejes de trabajo, Gestión Cultural, Idiomas Nacionales; Literatura y Oralidad; idioma, Emprendimientos Culturales y Sostenibles, Desarrollo cultural: Artístico y Patrimonial, ejecutado en sus 9 elementos, Cosmovisión y Espiritualidad, Pincípios y Valores, Ciencia y Tecnología, Gastronomía, Espesiones Artísticas y Culturales, Costumbres y Tradiciones, Organización Social, Indumentaria, registrando a 895 beneficiarios entre niños, jóvenes y adultos.

- a)

Se logró apoyar en la realización de 7 actividades en las fechas conmemorativas en el marco de la Agenda Cultural 2025, mencionando: Charla Identidad y Herencia Conmemorando El Día de la Raza, Charla Importancia del Día Internacional de la Mujer Indígena, Conferencia Flores y Recuerdos en Conmemoración del Día de Todos los Santos, Charla Memoria y Resistencia: Identidad en la Historia del Día de la Revolución, Taller Culturas Vivas del Día Nacional e Internacional de los Pueblos Indígenas, Día de la Independencia, Charla Recordando el Día Nacional del Popol vuh, Taller Sobre El Equinoccio de Otoño, Conversatorio Sobre la Celebración del año Nuevo Maya Lunar W'axq'axq'ib' B'atz. Priorizando actividades de las potencialidades culturales del municipio de San Luis Jilotepeque, departamento de Jalapa, atendiendo a 220 beneficiarios de la población del Pueblo Maya Poqomam, Ladino/Mestizo, durante el periodo del 05 de mayo al 31 de diciembre del año 2025, para el Desarrollo y Promoción de la Cultura local.

- b)

Se logró apoyar en el registro de 895 beneficiarios y la elaboración de 34 memorias de labores, con las fotografías que verifican el desarrollo del mismo y 34 Registros Únicos de Usuarios Nacional (RUUN) así como también 34 agendas, 34 listados, correspondientes a las acciones realizadas durante el periodo del 05 de mayo al 31 de diciembre del año 2025, atendiendo a 895 beneficiarios de la población del Pueblo Maya Poqomam, Ladino/Mestizo enfocados en los siguientes ejes: Gestión Cultural, Idiomas Nacionales; Literatura y Oralidad; idioma, Emprendimientos Culturales y Sostenibles, Desarrollo cultural: Artístico y Patrimonial, ejecutado en sus 9 elementos, Cosmovisión y Espiritualidad, Pincípios y Valores, Ciencia y Tecnología, Gastronomía, Espesiones Artísticas y Culturales, Costumbres y Tradiciones, Organización Social, Indumentaria, por la Casa de Desarrollo Cultural, del municipio de San Luis Jilotepeque, departamento de Jalapa.

- c)

Se logró apoyar en la identificación y convocatoria de 895 personas beneficiarias para la realización de diversas actividades formativas y culturales. En total se desarrollaron 19 talleres, entre ellos: el Taller sobre Costumbres y Tradiciones del Pueblo Maya Poqomam, con aproximadamente 30 beneficiarios; el Taller sobre la Importancia de la Medicina Natural en los Pueblos Indígenas, con alrededor de 20 beneficiarios; y el Taller de Pintura en Teja, con aproximadamente 30 beneficiarios, Asimismo se llevaron a cabo 7 charlas, entre las cuales destacan: la Charla sobre la Historia de la Firma de los Acuerdos de Paz en Guatemala, con 30 beneficiarios, y la Charla "Identidad y Herencia" en Conmemoración del Día de la Raza, también con 30 beneficiarios. Se realizaron además 4 conversatorios, incluyendo el Conversatorio sobre la Ceremonia Maya Poqomam, con 30 beneficiarios, y el Conversatorio sobre Soberanía Alimentaria y Prácticas Culinarias de los Pueblos, igualmente con 30 beneficiarios. De igual manera, se ejecutó 1 festival y concurso denominado "Elaboración de Barriletes: Vuelo Ancestral", que contó con la participación de 30 beneficiarios. También se desarrollaron 3 conferencias, entre ellas la conferencia "Flores y Recuerdos en Conmemoración del Día de Todos los Santos", con la asistencia de 50 beneficiarios. Todas estas actividades se implementaron con el objetivo de promover los ejes de Gestión Cultural; Desarrollo Cultural, Artístico y Patrimonial; Idiomas Nacionales, Literatura y Oralidad; y Emprendimientos Culturales y Sostenibles, impulsando la cultura Maya Poqomam y la cultura Ladina/Mestiza. Las acciones descritas forman parte de los proyectos priorizados en la Casa de Desarrollo Cultural del municipio de San Luis Jilotepeque, departamento de Jalapa, durante el periodo comprendido del 5 de mayo al 31 de diciembre de 2025.

- d)

Se logró apoyar en la articulación interinstitucional con supervisores educativos, con gobiernos locales, con 2 integrantes de la oficina de cultura indígena e identidad maya y 1 gestor de cultura de la municipalidad, así mismo con consejos de autoridades ancestrales, siendo el director del "Centro Educativo Bilingüe Maya Winaq", quien apoyaría con invocaciones de iniciación, 1 escuela de niñas, "Escuela Barrio El Calvario JM", "Escuela El Llano", "Escuela Pampacaya", "Escuela El Llano", "Escuela Aldea Los Amates", "Escuela Aldea Tierra Blanca", "Escuela Adolfo Vides Urrutia", "Colegio Liceo San Luis Jilotepeque", "Instituto de Educación Básica por Cooperativa". Para el establecimiento de alianzas y ejecución de acciones para la promoción, impulso y revitalización de los elementos culturales propios de la Casa de Desarrollo Cultural, durante el periodo del 05 de mayo al 31 de diciembre del año 2025, en el municipio de San Luis Jilotepeque, departamento de Jalapa.

- e)

Se logró apoyar en la creación de un mapeo de actores culturales, pertenecientes al Pueblo Maya Poqomam y Ladino/Mestizo, en donde se identificó a 13 artistas, 5 pintores, 3 cantantes, 2 guitarristas, 3 alfareros, que incluyo un directorio completo, alimentación y difusión del Sistema de Información Cultural (SIC) a través de las Casas de Desarrollo Cultural del municipio de San Luis Jilotepeque, departamento de Jalapa, durante el periodo del 05 de mayo al 31 de diciembre del año 2025.

Se logró apoyar en la administración y resguardo del archivo para conservar los documentos ordenados y clasificados como 34 memorias de labores, con las fotografías que verifican el desarrollo del mismo, 34 Registros Únicos de Usuarios Nacional (RUUN) 34 agendas, 34 listados y 30 oficios, de las intervenciones del ejercicio fiscal correspondiente, de la funcionalidad de la Casa de Desarrollo Cultural del municipio de San Luis Jilotepeque, departamento de Jalapa, durante el periodo de 05 de mayo al 31 de diciembre del año 2025.

Marco Antonio Colindres Ruano

Nombre Completo del Contratista

Firma de Contratista

Licda. Karen Vanesa Contreras Chinchilla

Nombre de la Autoridad que Evalua los Servicios  
(según Clausula de contrata: Décima Primera)

Licda. Karen Vanesa Contreras Chinchilla  
Directora de Participación Ciudadana  
Dirección General de Desarrollo Cultural  
MINISTERIO DE CULTURA Y DEPORTES

Firma y sello de la Autoridad que Evalua los Servicios

(según Clausula de contrata: Décima Primera)

